

1. SICHERHEITSINFORMATIONEN

 Lesen Sie bitte für Ihre eigene Sicherheit und die korrekte Funktion des Geräts diese Betriebsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie es installieren und in Betrieb nehmen. Bewahren Sie die Betriebsanleitung stets zusammen mit dem Gerät auf, auch falls Sie dieses verkaufen oder Dritten überlassen. Es ist wichtig, dass die Benutzer mit allen Funktions- und Sicherheitsmerkmalen des Gerätes vertraut sind.

 Die Kabel müssen von kompetentem Fachpersonal angeschlossen werden.

- Der Hersteller haftet nicht für etwaige Schäden, die durch fehlerhafte Installation oder falschen Gebrauch entstehen können.
- Der Mindestsicherheitsabstand zwischen dem Kochfeld und der Abzugshaube beträgt 650 mm (einige Modelle können auch niedriger installiert werden; siehe Abschnitt Abmessungen und Installation).
- Sollten die Installationsanweisungen des Gaskochfelds einen größeren Abstand als oben angegeben vorsehen, ist dies zu berücksichtigen.
- Sicherstellen, dass die Netzspannung den Angaben auf dem Typenschild im Inneren der Haube entspricht.
- Trennvorrichtungen müssen in Übereinstimmung mit den Verkabelungsvorschriften in die feste Installation eingebaut werden.
- Für Geräte der Klasse I sicherstellen, dass das Hausstromnetz über eine geeignete Erdung verfügt.
- Die Abzugshaube mit einem Rohr, das einen Durchmesser von mindestens 120 mm haben muss, an die Abluftleitung anschließen. Die Abluftstrecke muss so kurz wie möglich sein.
- Alle gesetzlichen Vorschriften im Bereich Abluft einhalten.
- Die Abzugshaube darf nicht an einen Schacht angeschlossen werden, in den Rauchgase abgeleitet werden (z. B. von Heizkesseln, Kaminen, usw.).
- Falls die Abzugshaube gleichzeitig mit nichtelektrischen Geräten (z.B. Gasgeräten) verwendet wird, muss der Raum über eine ausreichende Lüftung verfügen, damit der Rückfluss der Abgase verhindert wird. Bei gleichzeitigem Betrieb der Abzugshaube mit nicht elektrisch betriebenen Geräten darf der Unterdruck im Raum nicht mehr als 0,04 mbar betragen, damit die Abgase nicht wieder durch die Abzugshaube in

- den Raum gesogen werden.
- Die Abluft darf nicht über eine Abgasleitung von Feuerstätten, die mit Gas oder anderen Brennstoffen betrieben werden, abgeführt werden.
- Wenn das Gerätekabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller oder von einem Kundendiensttechniker ersetzt werden.
- Den Stecker in eine zugängliche, den geltenden Vorschriften entsprechende Steckdose stecken.
- Was die technischen und Sicherheitsmaßnahmen für die Abgasführung betrifft, sind die Vorgaben der örtlichen Behörden streng einzuhalten.

 **WARNUNG:** Bevor die Abzugshaube installiert wird, die Schutzfolien abziehen.

- Nur für die Abzugshaube geeignete Schrauben und Kleinteile verwenden.

 Werden die Schrauben und Befestigungsteile nicht gemäß der vorliegenden Anleitung befestigt, kann die Gefahr von Stromschlägen bestehen.

- Nicht direkt mit optischen Instrumenten (Fernglas, Lupe, usw.) in das Licht schauen.
- Auf keinen Fall unter der Abzugshaube flambieren. Es besteht Brandgefahr.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab einem Alter von 8 Jahren und von Personen mit

eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und/oder Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

- Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sichergestellt wird, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und/oder Wissen verwendet werden, außer wenn sie beaufsichtigt werden oder unterwiesen wurden.

 Die zugänglichen Teile können während der Verwendung der Kochgeräte sehr heiß werden.

- Die Filter nach dem angegebenen Intervall reinigen und/oder ersetzen (Brandgefahr). Siehe Absatz Wartung und Reinigung.
- Wird die Abzugshaube gleichzeitig mit Geräten verwendet, die mit Gas oder anderen Brennstoffen betrieben

werden, muss der Raum über eine ausreichende Lüftung verfügen (gilt nicht für Geräte, die nur Luft in den Raum abgeben).

- Das Symbol  am Produkt oder auf der Verpackung weist darauf hin, dass das Gerät nicht als normaler Hausmüll entsorgt werden darf. Das Altgerät muss vielmehr einer speziellen Sammelstelle für elektrische und elektronische Altgeräte zugeführt werden. Mit der vorschriftsmäßigen Entsorgung des Gerätes trägt der Benutzer dazu bei, schädliche Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden. Für weitere Informationen über das Recycling dieses Produktes wenden Sie sich bitte an die Gemeinde, den örtlichen Abfallentsorgungsdienst oder den Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben.
-  „Bei einem Wechsel der Halogenlampen ausschließlich selbstschützende Halogenglühlampen oder selbstschützende Halogen-Metall-dampflampen verwenden.“

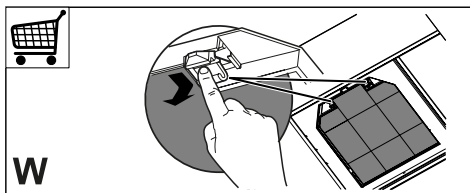
2. GEBRAUCH

- Die Abzugshaube wurde ausschließlich dazu entwickelt, um im Haushalt Küchendünste zu beseitigen.
- Die Haube niemals für andere Zwecke verwenden, als die für welche sie entwickelt worden ist.

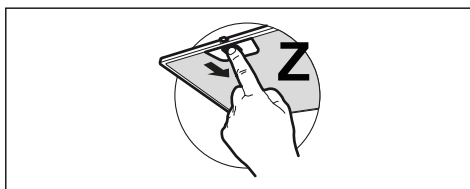
- Unter der eingeschalteten Haube keine offenen hohen Flammen benutzen.
- Die Flamme so regulieren, dass sie nicht über den Umfang des Kochgeschirrs hinausreicht.
- Fritteusen müssen während des Gebrauchs ständig überwacht werden: Überhitztes Öl könnte sich entzünden.

3. REINIGUNG UND WARTUNG

- Der Aktivkohlefilter kann weder gewaschen noch regeneriert werden und muss etwa alle 4 Betriebsmonate oder bei intensiver Nutzung häufiger ersetzt werden (W).



- Die Fettfilter sind alle 2 Betriebsmonate bzw. bei intensiver Nutzung häufiger zu reinigen und können in der Spülmaschine gewaschen werden (Z).

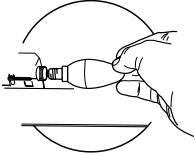


- Die Haube mit einem feuchten Lappen und einem flüssigen Neutralreiniger reinigen.
- Vermeiden Sie den Einsatz von Alkohol oder Produkten auf Silikonbasis zur Reinigung der Innen- und Außenseite der Dunstabzugshaube.

4. STEUERBEFEHLE

	① T1 2 T2 3 T3 ☀ L
Taste	Funktion
T1	Schaltet den Saugmotor in der ersten Leistungsstufe ein und schaltet ihn ab.
T2	Schaltet den Motor auf die zweite Leistungsstufe.
T3	Schaltet den Motor auf die dritte Leistungsstufe.
L	Schaltet das Beleuchtungssystem bei maximaler Helligkeit ein und aus.

5. BELEUCHTUNG

					
Lampe	Leistung (W)	Sockel	Spannung (V)	Abmessungen (mm)	ILCOS-Code
	4	E14	220-240	107x37	DRBB/F-4-220-240-E14-35/100



Produktvorteile und Ausstattung

- 1 Motor
- 3 Leistungsstufen
- 2 Metallfettfilter in Aluminium
- Kurzhubtasten
- Größe: 600 mm breit
- Farbe: Edelstahl

Technische Daten

EAN-Nummer	7612986053524
Anschlusswert	123 W, 220/240 V
Beleuchtung	2 x 4 W LED
Leistungswerte	Max. 435 m³/h IEC – 68 db (A) re1pW Min. 240 m³/h IEC – 54 db (A) re1pW
Verbrauch	60,3 kWh/Jahr
Abluftstutzen	150 mm
Maße (A + U identisch)	598 x 790/1060 x 450 mm
Effizienzklassen	
Energieeffizienz	C
Lüftereffizienz	E
Beleuchtungseffizienz	E
Fettfiltereffizienz	C

Mindestens 500 mm Abstand bei Elektro-Kochfeldern einhalten.

Mindestens 650 mm Abstand bei Gaskochfeldern einhalten.

Aktivkohlefilter im Lieferumfang enthalten.

Nur Umluftbetrieb möglich.

Kamin für Abluftbetrieb ist über das Sonderzubehör zu bestellen.

Kohlefilter regenerierbar.

Sonderzubehör:

Beschreibung	Bezeichnung	Artikelnummer
Aktivkohlefilter	F9	112.0157.246
LongLasting-Aktivkohlefilter	FLL9	112.0185.276
Oberer Kamin-Kit Edelstahl	KIT CAMINO	112.0157.252



ENERG

енергия · ενεργεια

Y

IJA

IE

IA

FABER

325.0652.895

P1879

A+++

A++

A+

A

B

C

D

C

60

kWh/annum



ABCD **E** FG



ABCD **E** FG



AB **C** DEFG



68 dB

65/2014

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie
Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet
Руководство - Энергоэффективность / Käsiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
S	FABER		PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche according to second 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Informação sobre la ficha do produto conforme a norma 65/2014	Informações na ficha do produto em conformidade a norma 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. 65/2014	Tietoa tuotetiedoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с 65/2014	Toote tehnik teave vastavalt 65/2014	Informācija par matēriju saskaņā ar 65/2014																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
M	325.0652.895 P1879	kWh/a	S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantottimittajan nimi	Leverandörens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
			M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle intensive	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificação do modelo intensiva	Identificação do modelo intensiva	Modelbeteckning	Modelbetecknesse	Tavarantottimittajan mallitunniste	Modelidentifikation	Идентификация модели	Mudelid identifitseerimine	Modela identifikācija																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
AEChood	60,3		AEChood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarkijns energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbrukning	Vuotuinen energienkulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energitarve	Gada elektriskais patēriņš																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
EEC	C		EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Classe de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Ärlig energiförbrukningsklass	Ärlig energiförbrukningsklass	Energiatehokkuusluokka	Energiatehokkuusluokka	Класс энергетической эффективности	Energiaohutuse klass	Enerģieefektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
FDEhood	10.7		FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Floidesdynamisk effektivitet	Floidesdynamisk effektivitet	Virtuusaerodynaminen hyösyhuude	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedelikudünaamika tõhusus	Sķidruma dinamiskā efektivitāte																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
FDEhood	10.7		FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Classe de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Floidesdynamisk effektivitetsklass	Floidesdynamisk effektivitetsklass	Virtuusaerodynaminen hyösyhuude	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedelikudünaamika tõhususe klass	Sķidruma dinamiskās efektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
FDEhood	E		LEhood	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valohetokkuus	Valohetokkuus	Световая эффективность	Valgustustõhusus	Apgaismotvērums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
LEhood	11	lux/Watt	LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valohetokkuusluokka	Valohetokkuusluokka	Класс световой эффективности	Valgustustõhususe klass	Apgaismotvērums klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
GFEhood	75,1	%	GFEhood	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Ravastusodauksen erotusaste	Fettfilteringseffektivitet	Эффективность фильтрования жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtrēšanas efektivitāte																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
GFEhood	C		GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia de filtración de grasa	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Ravastusodauksen erotusasteen luokka	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtrēšanas efektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
GFEC	C		Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luftstroom bij laagste snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minihastighet	Luftflöde vid minihastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftströmsvärde vid mininumsastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Ohuvooli minimiikiiruse	Minimālās gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Qmin	240	m3/h	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luftstroom bij hoogste snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid maxihastighet	Luftflöde vid maxihastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftströmsvärde vid maxinumsastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuvooli maksimiikiiruse	Maximālās gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Qmax	435	m3/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luftstroom bij hoogste snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na velocidade intensa	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kiihdytyksellä nopeudella	Luftströmsvärde ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Ohuvooli intensiivkiiruse	Pālelējās gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schallleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Akustisk A-veid lydeefektivitet	Akustisk A-veid lydeefektivitet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektionsmission ved mininumsastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Ohuakustide A-kaaluotet heliõnneemissioon minimiikiiruse	Gaika akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
SPEmin	54	dBa	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schallleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Akustisk A-veid lydeefektivitet	Akustisk A-veid lydeefektivitet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektionsmission ved mininumsastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Ohuakustide A-kaaluotet heliõnneemissioon minimiikiiruse	Gaika akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
SPEmin	68	dBa	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schallleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Akustisk A-veid lydeefektivitet	Akustisk A-veid lydeefektivitet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektionsmission ved maksinumsastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Ohuakustide A-kaaluotet heliõnneemissioon maksimiikiiruse	Gaika akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
SPEmax	68	dBa	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schallleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Akustisk A-veid lydeefektivitet	Akustisk A-veid lydeefektivitet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektionsmission ved maksinumsastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Ohuakustide A-kaaluotet heliõnneemissioon maksimiikiiruse	Gaika akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
SPEboost	N/A	dBa	SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schallleistung in der Luft bei höchster Geschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar com velocidade intensiva	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Akustisk A-veid lydeefektivitet	Akustisk A-veid lydeefektivitet	A-painotettu ääniteho ilmassa kiihdytyksellä nopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektionsmission ved intensiv hastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Ohuakustide A-kaaluotet heliõnneemissioon intensiivkiiruse	Gaika akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paugstinātā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
PO	0,0	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-by modus	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektforbruk i lavslått tilstand	Effektforbruk i lavslått tilstand	Engargnikulutus tavassa pos. päällä tilassa	Engargnikulutus tavassa pos. päällä tilassa	Потребление тока в режиме ожидания (off)	Toitetave väljalülitatud olekus (off)	Ēr																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Ps	N/A	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-by modus	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektforbruk i lavslått tilstand	Effektforbruk i lavslått tilstand	Engargnikulutus tavassa pos. päällä tilassa	Engargnikulutus tavassa pos. päällä tilassa	Потребление тока в режиме ожидания (off)	Toitetave väljalülitatud olekus (off)	Ēr																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
PI			PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsoplysninger enligt 66/2014	Tilleggsplysninger iht. 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
F	1,6		F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitinkrements	Tijdstoenamecoefficient	Coefficiente de incremento del tiempo	Coefficiente de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas koeficients																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
EELhood	84,9		EELhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiaohutuse indeks	Enerģijas efektivitātes indekss																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Qbep	259,0	m3/h	Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdrukt op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Débito de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde på punktet för bästa verkningsgrad	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetuht õhuhulku parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Pbep	139	Pa	Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid punktet för bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste effektivitetspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetuht õhukiirust parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiedienu visefektīvākajā punktā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
WL	8,0	W	WL	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid punktet för bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste effektivitetspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetuht õhukiirust parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiedienu visefektīvākajā punktā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Emiddle	90	lux	Qmax	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Débito de ar máximo	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	Maksimālā gaisa plūsma																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Lwa	68	dBa	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medido en el punto de eficiencia máxima	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk ingångsvärde på punktet för bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingangsvärde på punktet for beste effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingangsvärde på punktet for beste effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingangsvärde på punktet for beste effektivitetspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetuht elektrilise võimsuse parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jauda visefektīvākajā punktā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
WL			WL	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominiaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Markert effekt til belysningsssystemet	Nomnelli effekt til belysningsssystemet	Nomnelli effekt til belysningsssystemet	Nomnelli effekt til belysningsssystemet	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apgaismotvērums nominālā jauda																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Emiddle			Emiddle	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het kookoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kokyten	Genomsnittlig belysning over kokyten	Genomsnittlig belysning over kokyten	Genomsnittlig belysning over kokyten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustugevuse pikipladil	Vidējais apgaismotvērums sistēmas apgaismotvērums uz gatavošanas virsmas																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Lwa			Lwa	Livello di potenza sonora d'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsvermogensniveau u in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nível de potência sonora na regulação de velocidade máxima	Lydeeffektivitet ved høyest innstilling	Lydeeffektivitet ved høyest innstilling	Lydeeffektivitet ved høyest innstilling	Lydeeffektivitet ved høyest innstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Heliõnneemissiooni tase kõrgemal seadistusel	Skaņas jauda līmenis pie maksimālā iestatīšanas																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			ENERGY SAVING TIPS			CONSEILS POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE			RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG			TIPS VOOR ENERGIEBESPARING			CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA			CONSELHOS PARA POUPAR ENERGIA			RÅD FÖR ENERGIBESPARING			RÅD FÖR ENERGIBESPARING			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ И ТЕПЛОТРАТЫ			ENERGIANSÄÅSTONEN UOJOKA			TIPS TIL ENERGI- OG VARMEDENSØRSEL			РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ Э		

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Enerġija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost
Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost
Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER	Действующая техническая информация по вибр. згідно з 65/2014	Gamirio teknikoleters informacija pagal 65/2014	Skoda tai-Taghr tal-Produt skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. termékláplap kapcsolatos információk	Informace o karte výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informație de pe fișa produsului conform cu normea 65/2014	Informazioni de karice prodottu wedug 65/2014	Informacije na karici proizvoda prema 65/2014	Informacije o podatkodnem listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες επί της πινακίδας του προϊόντος 65/2014	Ürün fişi bilgisi, 65/2014'e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bilgiş Tâirge de réir Uimh. 65/2014
M	325.0652.895 P1879	Назва поставяемия модел Идентификация модел	Tiekėjo pavadinimas Modelio identifikacija	Isem it-fornitur Identifikatur tal-modeli	A szállító neve A készülék típusszáma	Jméno dodavatele Identifikace modelu	Meno dodávateľa Identifikácia modelu	Numele furnizorului Indicativ model	Nazwa dostawcy Identyfikacja modelu	Naziv dobavljača Identifikacijski podaci modela	Ime dobavitelja Identifikacijski podatki modela	Όνομα του προμηθευτή Κωδικός του μοντέλου	Tedarikçi adı Model Tanımı	Име на доставчик Идентификация на модела	Назив добављача Ознака модела	Ainm an tsoláthraí Aitheantas an mhóidil
AEChood	60,3	Щорчне словенияне сувертојасе	Metinis energijos suvertojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves átlagosgyeasztszeftebra	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Roczne zużycie energii	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσιος καταπονηση ενεργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишня потрошња електричне енергије	Áití Fuinnimh in aghaidh na bliana
EEC	C	Клас енергоефективности	Enerġijas efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza enerġetika	Energiahategakossági besorolás	Třída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Aicme Eifeachtúlachta Fuinnimh
FDEhood	10.7	Гидродинамична ефективност	Skaido dinaminis hidrodinamizmas	Il-effiċjenza ta-filtrazzjoni tal-Graasijiet	Aramlásdinamika hatékonyaság	Fluidní dynamická účinnost	Hydrodynamická účinnosť	Wydajność fluidodynamiczna	Wydajność fluidodynamiczna	Fluidnost potrošnje energije	Fluidnost potrošnje energije	Υδρودυναμική απόδοση	Svi Dinamik Efektin	Ефикасност на динамична филтрација	Ефикасност динамиче филтрације	Eifeachtúlacht Dinimice Sreabhán
FDEhood	E	Клас гидродинамично ефективности	Skaido dinamino hidrodinamizmas	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni tal-Graasijiet	Aramlásdinamika hatékonyaság besorolás	Třída fluidní dynamické účinnosti	Trieda hydrodynamické účinnosti	Clasa de eficiență fluidodinamică	Klasa wydajności fluidodynamicznej	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Κλάση υδρودυναμικής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на филуда	Класа ефикасности динамиче филуда	Aicme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhán
FDEC	E	Ефективност осветления	Apsvietimo efektyvumas	Il-effiċjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Svetelná účinnost	Wydajność świetlna	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasvete	Učinkovitost rasvete	Φωτεινότητα απόδοσης	Aydınlıkta Verimlilik	Ефикасност на осветяване	Ефикасност осветљива	Eifeachtúlacht Solais
LEhood	11	Клас ефективности осветления	Apsvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Effiċjenza ta-Tidwli	Világítási hatékonyaság besorolás	Třída světelné účinnosti	Trieda svetelnej účinnosti	Clasa de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti osvetljenosti	Razred učinkovitosti osvetljenosti	Κλάση φωτεινότητας απόδοσης	Aydınlıkta Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветљива	Aicme Eifeachtúlachta Solais
LEC	E	Ефективност филтрации	Riebiavų filtravimo efektyvumas	Il-Effiċjenza ta-Filtrazzjoni tal-Graasijiet	Zsírurózási hatékonyság	Účinnost protukukové filtrace	Účinnost filtriranja tuk	Efficient de filtrare antigrasimi	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Αποδοση φιλτραρίσματος λιπών	Yağ Filtrasi Verimliliği	Ефикасност на филтриране на мазнини	Ефикасност филтрирања мазти	Eifeachtúlacht um Scagadán Greisce
GFEhood	75,1	Клас ефективности филтрации жири	Riebiavų filtravimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Effiċjenza ta-Filtrazzjoni tal-Graasijiet	Zsírurózási hatékonyság besorolás	Třída účinnosti protukukové filtrace	Trieda účinnosti filtriranja tuk	Clasa de eficiență antigrasimant	Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti protimasebnice filtracije	Κλάση αποδοσης φιλτραρίσματος λιπών	Yağ Filtrasi Verimliliği	Клас на ефективност на филтриране на мазнини	Класа ефикасности филтрирања мазти	Aicme Eifeachtúlachta um Scagadán Greisce
GFEC	C	Поток повітря при мінімальній швидкості	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Minimu waqf użu normal	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Zračni pretok z najmanjšo hitrostjo	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimūm hızda hava akışı	Взадушен поток при минимална скорост	Проток въздуха при минималној брзини	Aershreadh fosta le ghnáthas
Qmin	240	Поток повітря при максимальній швидкості	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Massimo waqf użu normal	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretok z največjo hitrostjo	Ροή αέρα στην εγώπιτη ταχύτητα	Yüğun hızda hava akışı	Взадушен поток при максимална скорост	Проток въздуха при максималној брзини	Aershreadh Uasta le ghnáthas
Qmax	435	Поток повітря при підвищеній швидкості	Oro srautas esant didžiausiam greičiui	Il-Fluss tal-Arja Higiadala intensiva jew ta qawwa addisonali	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Prietok vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy predkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretok pri intenzivni hitrosti	Ροή αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yüğun hızda hava akışı	Взадушен поток при уищеной скорості	Проток въздуха при појачаној брзини	Aershreadh ag an diancsoir / an soicir
Qboost	N/A	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою А при мін. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Il-Emissjonjien Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia zdieńku przy predkości minimalnej	Emisia zdieńku przy predkości minimalnej	Emisia zdieńku przy predkości minimalnej	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză	Raven emisije hrupa A izračunana v zraku pri najmanjši hitrosti	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză
SPEmin	54	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою А при мін. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Il-Emissjonjien Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia zdieńku przy predkości minimalnej	Emisia zdieńku przy predkości minimalnej	Emisia zdieńku przy predkości minimalnej	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză	Raven emisije hrupa A izračunana v zraku pri najmanjši hitrosti	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na minimalnă viteză
SPEmax	68	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою А при макс. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Il-Emissjonjien Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia zdieńku przy predkości maximalnej	Emisia zdieńku przy predkości maximalnej	Emisia zdieńku przy predkości maximalnej	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na maksimalnă viteză	Raven emisije hrupa A izračunana v zraku pri največji hitrosti	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na maksimalnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na maksimalnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na maksimalnă viteză
SPEboost	N/A	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою А при макс. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	Il-Emissjonjien Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Levegőben mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia zdieńku przy predkości maximalnej	Emisia zdieńku przy predkości maximalnej	Emisia zdieńku przy predkości maximalnej	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na intenzivnă viteză	Raven emisije hrupa A izračunana v zraku pri intenzivni hitrosti	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na intenzivnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na intenzivnă viteză	Emisiia zdieńcu sonau A ponderuata in zraku na intenzivnă viteză
PO	0,0	Енергоспоживання в режимі вимкнення	Enerġijas suvertojimas prietaisus esant išjungtam	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Mifti	Aramfogyasztás off (ki) üzemdobban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutia	Spotřeba energie v režimu vypnutia	Consum de curent în modul oprit	Zubycje prądu w trybie wyłączonym	Potrójnija električne energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izklopa	Kapali modda Güç tüketimi	Консумация на енергия в изключено състояние	Потрошња електричне енергије у искљученом стању	Idi cumhacht agus é sa mhod mchta
Ps	PI	Енергоспоживання в режимі очування	Enerġijas suvertojimas prietaisus dirbant baidmno režimu	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Stennja	Aramfogyasztás standby (készenlét) üzemdobban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu standby	Consum de curent în modul standby	Zubycje prądu w trybie gotowosci	Potrójnija električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Katopónwoti prátototat otin Aotopuoyia otanwoti	Bekleme modunda Güç tüketimi	Консумация на енергия в режим на готовност	Потрошња електричне енергије у стању приправности	Idi cumhacht agus é sa mhod fúrnachas
F	1,6	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont Nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerint	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informații dodatkové według 66/2014	Dodatke informacije prema 66/2014	Dodatke informacije v skladu s 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες 66/2014	66/2014'a göre ilave bilgi	Додаткителна информация съгласно 66/2014	Faisnéis Bheirde de réir Uimh. 66/2014
EELhood	84,9	Коэффициент избытка шума	Lakio padidėjimo faktoriaus	Fattur ta' zieda fil-hin	Időnkévesi együttható	Koefficient nárstu v čase	Faktor zvýšenia času	Coeficient de creștere a timpului	Współczynnik wzrostu w czasie	Koeficient povećanja vremena	Koeficient podajanja časa	Συντελεστής αύξησης χρόνου	Süre artış faktörü	Коэффициент на надбавка на времето	Фактор временного надбавки	Factóir méadaithe ama
Qbep	259,0	Индекс энергоэффективности	Enerġijas efektyvumo indeksas	Il-Indici tal-Effiċjenza Enerġetika	Energiahategakossági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Indek energetické účinnosti	Indice de eficiență energetică	Wskaźnik wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Ακρίτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik İndeksi	Индекс на енергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Inneács Eifeachtúlachta Fuinnimh
Qmax	435,0	Вимірює швидкість потоку повітря у точці макс. КДК	Išmatuoja oro srauto santykį prie paties esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonyaság mellett mért légáramlás	Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Prietok vzduchu merany v bode največj účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Τοποθόη όρου μετρημένη ot otin otioηό καλότερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava akış oranı	Измерено въздушно напaнe в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersreafa tomhaise ag an pointe eifeachtúla is fearr
Wbep	93,3	Вимірює тиск повітря у точці макс. КДК	Išmatuoja oro slėgį esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonyaság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu merany v bode največj účinnosti	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Prężność powietrza mierzona w punkcie o najlepszej wydajności	Dcšenje zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dcšenje zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Τοποθόη όρου μετρημένη ot otin otioηό καλότερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava basıncı	Измерено въздушно напaнe в точката на най-висока ефективност	Мерени притак въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersbhú tomhaise ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL	8,0	макс. поток повітря	Maximalus oro srautas	Il-fluss massimu tal-arja	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximálnyi prtok vzduchu	flux de aer max	Maksymalny przepływ powietrza	Maksimalni protok zraka	maximalni protok zraka	maximalni protok zraka	maximalni protok zraka	максимален въздушен поток	максимална проток въздуха	Aershreadh uasta
Wber	68	Вимірює споживання електроенергії в точці макс. КДК	Išmatuoja elektros galios esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-kontribut tal-enerġija eлектрика mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonyaság mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrické napájení měřené v bodě největší účinnosti	Elektrický príkon merany v bode največj účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Elektrikno napajanje izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Elektrikno napajanje, izmjeren pri točki najbolje učinkovitosti	Ηλεκτρικό παρoνe, izmjeren pri otin otioηό καλότερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş elektrik gücü	Измерена електрическа мощност в точката на най-висока ефективност	Мерена узлазна електрична енергија у тачни највеће ефикасности	Inchur cumhacht leictir tomhaise ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL	68	Номинална потужність системи освітлення	Nominali pajuties sistemos galia	Il-qawwa nominali tas-sistema tal-tidwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon systému osvětlení	Nominalný výkon systému osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustave rasvete	Nazivna moč sistema osvetljave	Όνομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού	Aydınlıkta sistemin nominal gücü	Номинална мощност на осветителната система	Номинална снага система осветљива	Cumhacht annmhiul an chórais solaise
Emiddle		Средний рівень освітлення на поверхні плити	Vidutinis viršydės paviršiaus apšvietimas į apšvietimo sistemos	Il-lumazzjoni medja tas-sistema tal-tidwli fu l-wieċ għal-tisr	A világítási rendszer átlagvilágosítása a főzőlapon	Průměrné osvětlení systému osvětlení na vevní plochy	Priemerné osvetlenie systému osvetlenia na vevní doske	Iluminare medie a sistemului de iluminat pe plăci	Średnie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Prosjecno osvjetljenje sustave rasvete na površini za kuhanje	Srednje osvetljenje sistema osvetljave na kuhinjski površini	Μέσος φωτισμός του συστήματος φωτισμού στην επιφάνεια επoής	Pisrime alandala aydınlatma sisteminin ortalama aydınlığına	Средно осветяване на осветителната система въздуху ефективността за готвене	Средна ајачна осветљива на грејној површини	Méansóilís an chórais solaise ar an dromchla cócaireachta
Lwa		Рівень акустичного шуму, що перевищує найвищий значення	Garsio slėgio lygis esant didžiausiam nustatymui	Il-Emissjonjien Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu měřená při maximální rychlosti	Hladina akustického výkonu meraná pri maximálnej rýchlosti	Nivel de putere sonoră la setarea maximă	Poziom dźwięku przy ustawieniu maksymalnym	Podzno dźwięku przy ustawieniu maksymalnym	Podzno dźwięku przy ustawieniu maksimalnym	Ροή ακουστική ισχύος στην επιφάνεια επoής	En yüksek sesler gerektiren ses seviyesi	Ниво на звукова мощност при най-висока настройка	Ниво звучне снаге на највишој вредности	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas uasta
ПОРАДИ ШОБЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН		НА ПОЧАТКУ ПРИГОТУВАННЯ УВІСНУВАЙТЕ ВИПУСК НА МИНІМАЛЬНІ ШВИДКОСТІ, ЩОБ КОНТРОЛЮВАТИ ВОЛОНУ ТА ПОДВИЩАТИ ЗАПОУГОВАННЯ	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI (EMISIJOS) 1) Ka įjungiate viryklę,junkite traukukia minimaliu greičiu, kad išvengtumėte energijos švaistymo. 2) Vokiuose viryklę padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 3) Vokiuose viryklę padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 4) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 5) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 6) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 7) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 8) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 9) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 10) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 11) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 12) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 13) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 14) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 15) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 16) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 17) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 18) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 19) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 20) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 21) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 22) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 23) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 24) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 25) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 26) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 27) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 28) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 29) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 30) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 31) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 32) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 33) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 34) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 35) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 36) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 37) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 38) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 39) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 40) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 41) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 42) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 43) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 44) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 45) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 46) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 47) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 48) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 49) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 50) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 51) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 52) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 53) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 54) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 55) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 56) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 57) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 58) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 59) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 60) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 61) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 62) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 63) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 64) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 65) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 66) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 67) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 68) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 69) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 70) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 71) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 72) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 73) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 74) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 75) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 76) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 77) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 78) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 79) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 80) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 81) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 82) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 83) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 84) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 85) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 86) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 87) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 88) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 89) Padidinkite greičio, kad būtų pasiekiamas viršus, kurio kontrolavimas volonų ta padidėjimas užpuog. 90) Padidinkite greičio, kad būtų pas													